

## Proiectul ICF se finalizează – Zárul az ICF projekt



De-a lungul implementării proiectului ICF, împreună cu partenerul nostru Spitalul Regional de Copii din Mukachevo, am întâmpinat o serie de provocări, chiar dificultăți, cele mai mari fiind evident pandemia COVID-19 și războiul de pe teritoriul partenerului nostru ucrainean. Toate acestea au presupus reorganizarea sau în unele cazuri chiar schimbarea anumitor activități, modificări ale termenelor de realizare, rectificarea bugetului proiectului, pentru a ne acomoda la noile cerințe și oportunități. Cu toate acestea, putem afirma că am reușit să atingem scopurile urmărite. Am îmbunătățit

considerabil infrastructura medicală, prin dotarea cu echipamente medicale de ultimă generație a secțiilor Neonatologie și Terapie Intensivă. Am derulat evenimentele care au asigurat dezvoltarea competențelor profesionale ale echipelor medicale implicate în îngrijirea intensivă a nou-născuților și copiilor: patru internship-uri și o vizită de studiu în Ungaria. Am elaborat trei tipuri de broșuri de informare în limbile română și maghiară pentru persoane care îngrijesc copilul prematur, cu greutate mică la naștere sau pacientul după terapie intensivă. Un beneficiu în plus al proiectului a fost îmbunătățirea colaborării Spitalului Județean de Urgență Satu Mare cu Spitalul Regional de Copii din Ucraina și formarea de legături profesionale care se pot valorifica și în viitor, inclusiv prin depunerea și implementarea de noi proiecte transfrontaliere în domeniul sănătății.

Sperăm că, pe termen lung, eforturile noastre din acest proiect se vor solda cu scăderea mortalității intra-spitalicești în Spitalul Județean de Urgență Satu Mare.

A projekt megvalósítása során partnerünkkel, Kárpátalja Megyei Gyermekkórhával számtalan kihívással és akadálytalálkozással szembesültünk, amelyek közül a legnagyobbak a COVID-19 járvány és az ukrán partnerünk országában zajló háború voltak. Ezek következtében szükségessé vált egyes tevékenységek újratervezése vagy akár a megváltoztatása, a kivitelezésük időpontjának módosítása, a költségvetés kiigazítása, hogy megfelelően tudunk alkalmazkodni az új körülményekhez és lehetőségekhez.

Összegzésképpen kijelenthetjük, hogy sikerült elérni a kitűzött célokat. A kórház Neonatológia és Intenzív Terápia osztályait a legkorszerűbb orvosi műszerekkel szereltük fel, jelentősen javítva ezen osztályok infrastruktúráját. Megszerveztünk és lebonyolítottunk egy sor olyan eseményt, amelyek révén fejlesztettük az újszülöttek és gyermekek intenzív ellátását biztosító szakembereinket, azaz négy tapasztalatcserét és egy



# PARTNERSHIP WITHOUT BORDERS



tanulmányutat Magyarországra. Kidolgoztunk háromféle tájékoztató brosúrát, román és magyar nyelven, azok részére, akik koraszülöttet, kis testsúllyal született gyermeket vagy intenzív terápiás kezelésen átesett személyt gondoznak otthon. A projekt további hozadéka volt a Szatmár Megyei Sürgősségi Kórház és a Kárpátaljai Megyei Gyermekkórház együttműködésének fejlesztése, a jövőben is hasznosítható szakmai kapcsolatok kialakítása, akár újabb közösen benyújtásra kerülő és megvalósuló határmenti együttműködési projektek révén, az egészségügy területén.

Reméljük továbbá, hogy erőfeszítéseink révén hosszú távon javulni fognak a Szatmár Megyei Sürgősségi Kórházban a kórházi halálozási adatok.

Persoană de contact/Kapcsolattartó: Buruian Carmen Rita project manager, tel. 0756 063 530, fax 0261-727347, e-mail: [office@sjusm.ro](mailto:office@sjusm.ro).



**Spitalul Județean de Urgență Satu Mare**  
Str. Ravensburg nr. 1-3,  
Jud. Satu Mare, tel. +40 261 727050



The project was co-financed by the European Union

**Regional Children's Hospital**  
Ukraine, Zakarpattia Mukachevo 86000,  
Franko 39, tel. +38 0313 134 179